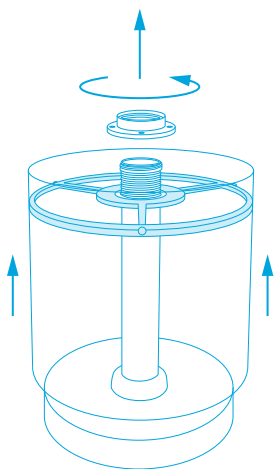
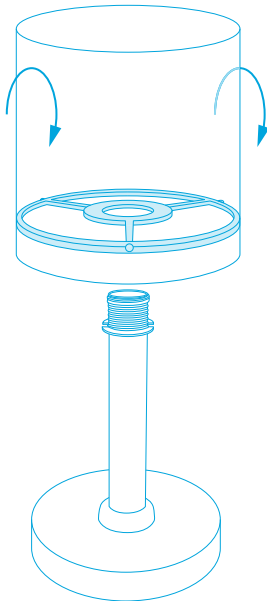


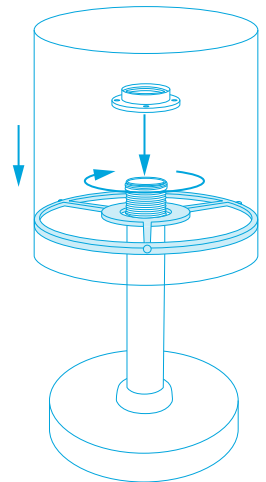
1



2



3

**ES Indicaciones de seguridad:**

El producto ha sido concebido exclusivamente para su uso en interiores. Antes de proceder a realizar trabajos de instalación, reparación o mantenimiento, asegúrese de que está desenchufada la toma de corriente. Si el cable flexible o cordón de esta luminaria está dañado, debe sustituirse exclusivamente por el fabricante o su servicio técnico o una persona de cualificación equivalente con objeto de evitar cualquier riesgo. Los equipos eléctricos tienen que ser instalados exclusivamente por personas cualificadas. Hay que respetar las regulaciones nacionales de seguridad. Emplee exclusivamente el tipo de bombilla recomendado. Emplee únicamente bombillas que no excedan el número de vatios recomendado. Limpiar pasando un paño suave. Los componentes eléctricos no deben entrar en contacto con la humedad. Conserve estas instrucciones para su uso posterior.

Protección del medio ambiente

El símbolo que se encuentra en el producto indica que no está permitido eliminar los productos eléctricos con la basura doméstica, sino que tienen que ser entregados en un punto de recogida para el reciclaje de productos eléctricos y electrónicos. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener más información al respecto.

GB For your health and safety:

This product is for indoor use only. Ensure power supply has been disconnected before installation, maintenance or repair. If the flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it must only be replaced by the manufacturer or its technical service or an equivalently qualified person in order to avoid any risk. Electrical appliances must only be connected by competent persons. Your national safety regulations must be observed. Ensure you use bulb type recommended. Do not use a bulb which exceeds the maximum recommended wattage. To clean, wipe clean with a soft cloth. Do not allow moisture to come into contact with electrical parts. Please retain these instructions for future reference.

Environmental protection

The symbol on this product dictates that Waste Electrical Products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advice.

DE Sicherheitshinweise:

Das Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt. Stellen Sie vor Installationen-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten sicher, dass das Stromversorgungs-kabel ausgeteilt ist. Wenn das flexible Kabel oder die Schnur dieser Leuchte beschädigt ist, darf es nur vom Hersteller oder seinem technischen Service oder einer gleichwertig qualifizierten Person ersetzt werden, um jegliche Gefahr zu vermeiden. Elektrische Geräte dürfen nur durch sachkundige Personen angeschlossen werden. Die nationalen Sicherheitsvorschriften müssen eingehalten werden. Verwenden Sie nur den empfohlenen Glühlampentyp. Verwenden Sie nur Glühlampen, die die empfohlene Wattleistung nicht überschreiten. Zur Reinigung mit einem weichen Tuch abwischen. Elektrische Teile dürfen nicht mit Feuchtigkeit in Berührung kommen. Bewahren Sie diese Anleitung für späteren Gebrauch auf.

Hinweise zum Umweltschutz

Das Symbol auf dem Produkt weist darauf hin, dass Elektroaltgeräte nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden dürfen, sondern an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden müssen. Bitte fragen Sie bei Ihren lokalen Behörden nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

FR Consignes de sécurité:

Ce produit est exclusivement conçu pour usage à l'intérieur. S'assurer que le câble d'alimentation est bien débranché avant tous travaux de montage, d'entretien ou de réparation. Si le câble ou cordon souple de ce luminaire est endommagé, il ne doit être remplacé que par le fabricant ou son service technique ou une personne de qualification équivalente afin d'éviter tout risque. Seules des personnes compétentes sont autorisées à raccorder les appareils électriques. Respecter les règlements de sécurité nationaux. Utiliser exclusivement des ampoules du type recommandé. Ne pas utiliser d'ampoules dont la puissance est supérieure à la puissance recommandée. Nettoyer à l'aide d'un chiffon doux. Éviter que les pièces électriques n'entrent en contact avec de l'humidité. Conserver les présentes instructions pour consultation ultérieure.

Protection de l'environnement

Le symbole apposé sur le produit signale que les appareils électriques ne doivent en aucun cas être jetés avec les ordures ménagères, mais remis à un point de collecte spécialisé pour être recyclés. Se renseigner auprès des autorités locales compétentes.

IT Avvertenze di sicurezza

Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso in locali interni. Prima dei lavori di installazione, manutenzione e riparazione assicurarsi che il cavo di alimentazione sia stato scollegato. Se il cavo flessibile o il cavo di questo apparecchio è danneggiato, deve essere sostituito solo dal produttore o dal suo servizio tecnico o da una persona equivalentemente qualificata per evitare qualsiasi rischio. Gli apparecchi elettrici possono essere collegati esclusivamente da persone competenti in materia. Rispettare le prescrizioni di sicurezza nazionali. Impiegare solo il tipo di lampadina consigliata. Non utilizzare lampadine la cui potenza supera la potenza massima consigliata. Per la pulizia usare un panno morbido. Non far entrare in contatto con l'umidità. Conservare queste istruzioni per un eventuale montaggio successivo.

Indicazioni per la tutela dell'ambiente

Il simbolo sul prodotto indica che non è consentito smaltire gli apparecchi elettrici usati insieme ai comuni rifiuti domestici, ma occorre portarli a un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchi elettrici ed elettronici. Rivolgersi agli enti locali per richiedere il relativo punto di raccolta per lo smaltimento.

VE Veiligheidsaanwijzingen:

Het product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis. Zorg er vóór installatie-, onderhouds- of reparatiewerkzaamheden voor dat de voedingskabel losgekoppeld is. Als de flexibele kabel of het snoer van deze armatuur beschadigd is, mag deze alleen worden vervangen door de fabrikant of zijn technische dienst of een gelijkwaardig gekwalificeerd persoon om elk risico te vermijden. Elektrische apparaten mogen alleen door deskundige personen worden aangesloten. De nationale veiligheidsvoorschriften moeten worden opgevolgd. Gebruik alleen het aanbevolen type gloeilamp. Gebruik alleen gloeilampen die het aanbevolen aantal watt niet overschrijden. Voor reiniging met een zachte doek afwischen. Elektrische onderdelen mogen niet met vocht in contact komen. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.

Aanwijzingen in het belang van het milieu.

Het pictogram op het product wijst erop dat afgedankte elektrische en elektronische apparaten niet via het normale huishoudelijke afval mogen worden afgevoerd, maar bij een inzamelingspunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten moeten worden afgegeven. Informeer bij de lokale autoriteiten naar het dichtstbijzijnde inzamelingspunt.

PT Instruções de segurança:

O produto é destinado apenas ao uso em interiores. Antes da instalação ou trabalhos de manutenção, assegure-se de que o cabo de alimentação elétrica está desenchafado. Se o cabo ou fio flexível desta luminária estiver danificado, só deve ser substituído pelo fabricante ou pelo seu serviço técnico ou por pessoa com qualificação equivalente para evitar qualquer risco. Aparelhos elétricos só podem ser ligados por pessoas competentes. Devem ser respeitados os regulamentos nacionais de segurança. Utilize somente o tipo de lâmpada recomendado. Assegure-se de que a potência da lâmpada (em Watt) não ultrapasse o valor máximo recomendado. Limpe somente com um pano macio. Peças elétricas não podem entrar em contacto com humidade. Guarde estas instruções para uso posterior.

Proteção ambiental

O símbolo no produto indica que aparelhos eléctricos não podem ser deixados fora no lixo doméstico comum, mas sim entregues em postos de colecta para reciclagem de aparelhos eléctricos e electrónicos. Informe-se junto aos órgãos responsáveis do seu país sobre o endereço do respectivo posto de colecta.

SE Säkerhetssupplysningar:

Produkten är endast avsedd att användas inomhus. Innan installationen, underhålls- eller reparationsarbeten påbörjas, kontrollera att strömkabeln är utdragen. Om den flexibla kabeln eller sladden till denna armatur är skadad får den endast bytas ut av tillverkaren eller dess tekniska service eller en likvärdig kvalificerad person för att undvika risker. Elektriska apparater får endast anslutas av sakkunniga personer. Landets säkerhetsföreskrifter måste iakttagas. Använd endast den rekommenderade typen av glödlampor. Använd endast glödlampor som inte överskrider den rekommenderade watteffekten. Torka av lampan med en mjuk trasa för rengöring. Elektriska delar får inte komma i kontakt med fukt. Spara denna anvisning för senare bruk.

Upplysningar om miljöskydd

Symbolen på produkten uppger att gamla elapparater inte får läggas i det normala hushållsavfallet, utan måste lämnas in till återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Var god fråga dina lokala myndigheter var du kan lämna in apparaten.

GR Υποδείξεις ασφαλείας:

Χρήση του προϊόντος μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Πριν τις εργασίες εγκατάστασης, συντήρησης ή επισκευής βεβαιωθείτε να έχει βγει το καλώδιο παροχής ηλεκτρικού ρεύματος από την πρίζα. Εάν το εύκαμπτο καλώδιο ή το καλώδιο αυτού του φωτιστικού είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί μόνο από τον κατασκευαστή ή το τεχνικό σέρβις ή το από εξίσου εξειδικευμένο άτομο για την αποφυγή οποιουδήποτε κινδύνου. Η σύνδεση ηλεκτρικών συσκευών επιτρέπεται μόνο σε εξειδικευμένα άτομα. Πρέπει να τηρούνται οι εθνικές προδιαγραφές ασφαλείας. Κάνετε χρήση μόνο του συνιστώμενου τύπου λαμπτήρα. Κάνετε χρήση μόνο λαμπτήρων που δεν υπερβαίνουν τη συνιστώμενη ισχύ σε Watt. Ο καθαρισμός γίνεται με απαλό πανί. Ηλεκτρικά τμήματα να μην έρθουν σε επαφή με υγρασία. Φυλάξτε τις οδηγίες αυτές για μελλοντική αναφορά.

Υποδείξεις για την προστασία του περιβάλλοντος

Το σύμβολο επί του προϊόντος σημαίνει, ότι οι ηλεκτρικές συσκευές δεν επιτρέπεται να απορρίπτονται μαζί με τα κοινά οικιακά απορρίμματα, αλλά ότι πρέπει να παραδίδονται σε σημείο υγκέντρωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών που προορίζονται για ανακύκλωση. Παρακαλούμε να πληροφορηθείτε από τις τοπικές υπηρεσίες τα αρμόδια σημεία απόρριψης.

DK Sikkerhedsforskrifter:

Dette produkt er kun egnet til brug indendørs. Sikre, at strømforsyningskablet er trukket ud, før installationen-, vedligeholdelses- eller reparationsarbejde påbegyndes. Hvis det fleksible kabel eller ledningen til dette armatur er beskadiget, må det kun udskiftes af producenten eller dennes tekniske service eller en tilsvarende kvalificeret person for at undgå enhver risiko. Elektriske apparater må kun tilsluttes af sagkyndige personer. De nationale sikkerhedsforskrifter skal overholdes. Brug kun den anbefalede pæretype. Brug kun pærer, der ikke overskrider den anbefalede watt ydelse. Den rengøres ved at tørre den af med en blød klud. Elektriske dele må ikke komme i berøring med fugtighed. Opbevar denne vejledning til senere brug.

Henvendning vedr. miljøbeskyttelse

Symbolet på produktet gør opmærksom på, at gamle el-apparater ikke må smides ud sammen med det almindelige husholdningsaffald, men at de skal afleveres til et indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Spørg venligst de lokale myndigheder, hvor det ansvarlige bortskaffelsessted findes.

E Turvalisusohjeet:

Tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain sisätiloissa. Varmista ennen asennus-, tulo- ja korjaustöitä, että sähköjohto on irrotettu pistorasiasta. Jos tämän valaisimen taipuisa kaapeli tai johto on vaurioitunut, sen saa vaihtaa vain valmistaja tai sen tekninen palvelu tai vastaava pätevä henkilö riskien välttämiseksi. Vain ammattimies saa asentaa sähkölaitteen. Voimassa olevia turvallisuuksimääräyksiä on noudatettava. Käytä vain suositeltua hehkulampputyyppiä. Käytä vain hehkulamppuja, joiden wattitieto ei ylitä suositeltua tehoa. Puhdista lamppu pehmeällä kankaalla pyyhkimällä. Sähköosat eivät koskaan saa joutua kosketuksiin kosteuden kanssa. Säilytä tämä ohje myöhempiä tarvetta varten.

Ympäristönsuojelua koskevia tietoja

Tämä tuotteenä oleva symboli ilmoittaa, että käytöstä poistettuja sähkölaitteita ei saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana, vaan ne on toimitettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyspisteeseen. Kysy tietoja viranomaisilta.

Bezpečnostní pokyny

Výrobek je určen pouze pro použití v interiéru. Před instalací, údržbou a opravami se ubezpečte, že napájecí kabel není zapojen v zásuvce. Pokud dojde k poškození ohebného kabelu nebo kabelu tohoto svítidla, smí jej vyměnit pouze výrobce nebo jeho technická služba nebo ekvivalentně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo jakémukoli riziku. Elektrické přístroje smí připojovat pouze zkušené osoby. Je nutno dodržovat místní platné bezpečnostní předpisy. Použíjte pouze doporučený typ žárovky. Použíjte pouze žárovky, které nepřekračují doporučený výkon. Na čištění lampy používejte měkký hadřík. Elektrické části nesmí přijít do styku s vlhkostí. Uchovávejte tento návod pro pozdější referenci.

Pokyny pro ochranu životního prostředí

Symbol na produktu informuje o tom, že elektrické přístroje nepatří do obvyklého domovního odpadu, nýbrž musí být odevzdány ve sběrném místě pro likvidaci elektrických a elektronických přístrojů. Příslušné místo Vás sdělí Váš místní úřad.

SI Varnostna navodila

Izdelek je namenjen le uporabi v notranjosti. Pred instalacijo, vzdrževanjem in popravili preverite, da napajalni kabel ni vključen v vtičnico. Če je gibljivi kabel ali kabel te svetilke poškodovan, ga lahko zamenja le proizvajalec ali njegova tehnična služba ali enako usposobljena oseba, da se izogne kakršni koli nevarnosti. Električne naprave smejo priključevati le izkušene osebe. Je treba upoštevati lokalne veljavne varnostne predpise. Uporabite le priporočen tip žarnice. Uporabite le žarnice, ki ne presegajo priporočene moči . Za čiščenje svetilke uporabljajte mehko krpo. Električni deli ne smejo priti v stik z vlažnostjo. Shranite ta navodila za poznejšo referenco.

Navodila za zaščito okolja

Simbol na produktu informira o tem, da električne naprave ne sodijo med navadne gospodinske odpadke, toda morajo biti odloženi na zbirna mesta za likvidacijo električnih in elektronskih naprav. Ustrezno mesto Vam sporočijo lokalne oblasti.

HU Biztonsági előírások:

A termék csak belsőtéri felhasználásra szolgál. A szerelési, karbantartási és javítási munkák megkezdése előtt gondoskodjon róla, hogy a feszültség ellátó kábel szét legyen választva. Az ennek a lámpatestnek a hátlékony kábele vagy vezetéke megsérül, azt a kockázat elkerülése érdekében csak a gyártó vagy annak műszaki szolgálata, vagy azzal egyenértékű képesítéssel személy cserélheti ki. Az elektromos készülékeket csak szakemberek csatlakoztathatják. Az adott országban érvényes biztonsági előírásokat okvetlenül be kell tartani. Csak a javasolt izzólámpatípust használja. Csak olyan izzólámpákat használjon, amelyek nem lépik túl a Wattban megadott javasolt teljesítményt. A tisztításhoz egy puha ronggyal törölje le. Az elektromos alkatrészeknek nem szabad nedvességgel érintkezése jutniuk. Órizzze meg a későbbi használathoz ezt a használati utasítást.

Környezetvédelmi tájékoztató

A terméken látható jel arra utal, hogy a használt elektromos készülékeket nem szabad a háztartási szeméttbe dobni, hanem az elektromos és elektronikus berendezések újrafeldolgozására létesített telepen kell leadni. A helyi hatóságoknál megtudhatja az illetékes átvételi telep címét.

PL Przepisy bezpieczeństwa:

Wyrób jest przeznaczony do użytkowania tylko w pomieszczeniach zamkniętych. Przed przystąpieniem do zainstalowania, czynności serwisowych lub napraw upewnnić się, że kabel sieciowy jest odłączony od sieci prądowej. W przypadku uszkodzenia przewodu elastycznego lub przewodu tej oprawy, w celu uniknięcia wszelkiego ryzyka, może on zostać wymieniony wyłącznie przez producenta lub jego serwis techniczny lub osobę o odpowiednich kwalifikacjach. Podłączenie urządzeń elektrycznych jest dozwolone tylko specjalistom. Przepisy BHP obowiązujące w danym kraju muszą być przestrzegane. Stosować tylko zalecany typ żarówek. Stosować tylko żarówki o mocy nie przekraczające zalecanej liczby Watt. W celu wyczyszczenia przetrzeć miękką szmatką. Części elektryczne należy chronić przed wilgocią. Przechować instrukcję obsługi do późniejszego użytkowania.

Wskazówki dotyczące ochrony środowiska

Symbol na produkcie wskazuje, że urządzenia elektrycznych nie wolnowyrzucać do zwykłych śmieci domowych, lecz należy oddać je w punkcie zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych przeznaczonych do recyklingu. W razie wystąpienia pytań zwrócić się do lokalnych urzędów lub właściwego punktu zbiórki odpadów.

LV Drošības informācija

Produkts ir paredzēts tikai lietošanai iekštelpās. Nodrošināt pirms instalācijas, tehniskās apkopes vai remonta darbiem, ka strāvas kabelis ir izrauts. Ja šī gaismekļa elastīgais kabelis vai vads ir bojāts, to drīkst nomainīt tikai ražotājs vai tā tehniskais dienests vai līdzvērtīgi kvalificēta persona, lai izvairītos no jebkāda riska. Elektriskās iekārtas pieslēgšanu drīkst veikt tikai kvalificētas personas. Ievērot nacionālos drošības priekšrakstus. Lietojiet tikai rekomendēto spuldzes tipu. Lietojiet tikai spuldzes, kuras nepārsniedz rekomendēto vata skaitu. Tīrīšanai noslauciet ar mikstu lupatu. Elektriskās daļas nedrīkst nākt kontaktā ar mitrumu. Uzglabāiet šo pamācību turpmākai lietošanai.

Norādījumi apkārtējās vides aizsardzībai

Simbols uz produkta norāda uz to, ka elektriskās iekārtas ir aizliegtas lietot kopā ar normāliem mājbarības atkritumiem, bet jāatdod tas atbaidzīgās izveijai pārstrādes punktos elektriskajām un elektroniskajām iekārtām. Lūdzu, jāpaziņojiet Jūsu vietējās iestādēs, kur atrodas attiecīgas atbaidzējās pārstrādes punkti.

TI Güvenlik Açıklamaları:

Ürün, sadece iç alanlarda kullanılmak üzere öngör÷lmüştür. Kurma, bakım ve tamir çalışmalarından önce cereyan kablosunu çıkartılmasını sağlayın. Bu armatürün esnek kablosu veya kablosu hasar görürse, herhangi bir riskten kaçınmak için yalnızca üretici veya teknik servisi veya eşdeğer nitelikli bir kişi tarafından değiştirilmelidir. Elektrikli cihazlar sadece usta kişiler tarafından bağlanabilir. Ulusal güvenlik kurallarna uymalndır. Sadece tavsiye olunan ampul modeli kullanın. Sadece tavsiye olunan Watt- GüCünü aşmayan ampuller kullanın. Temizlemek için yumuşak bir bezle silin. Elektrikli parçalar nemle temas etmemelidir. Bu kılavuzu, ifleride kullanmak için muhafaza edin.

Çevre korumasi

Ürün üzerindeki simge elektrikli aletin normal evsel çöplerle imha edilmeyip, elektrikli ve elektronk aletlerin yeniden dönüştüm teslim edildiği bir yere verilmesi gerektiğini belirtir. Yetkili imha yerlerini lütfen yerel makamlarınıza sorun.

EE Ohutusnõuded

Toode on mõeldud ainult siseruumides kasutamiseks. Veenduge enne paigaldus-, hooldus- ja remonditööde alustamist, et toitekaabel oleks vooluvõrgust välja tõmmatud. Kui selle valgusti painduv kaabel või juhe on kahjustatud, tohib seda riskide vältimiseks välja vahetada ainult tootja või tema tehniline teenindus või samaväärse kvalifikatsiooniga isik. Elektriseadmeid tohib vooluvõrku ühendada üksnes asjatundlikud isikud. Siseriiklist ohutuseeskirjadest tuleb kindi pidaa. Kasutage üksnes soovitud tüüpi hõõglampe. Kasutage ainult hõõglampe, mis ei ületa soovitud vatiivõimsust. Pühkige valgusti puhastamiseks see pehme lapiga üle. Elektrilised osad ei tohi niiskusega kokku puutuda. Hoidke see kasutusjuhend hilisemaks kasutamiseks alles.

Teave keskkonnakaitse kohta

Symbol tootel viitab sellele, et elektroonikaromusid ei tohi visata tavasilise olmeprügisse, vaid need tuleb viia elektri- ja elektroonika-seadmete ringlussevõtuks mõeldud kogumispunkti. Palun küsige oma kohalikust omavalitsusest järele, kus asub teie pädev vastuvõtupunkt.

RO Indicații privind securitatea:

Produsul este destinat doar pentru utilizarea în spații interioare. Înainte de efectuarea unor lucrări de instalare, de întreținere sau de reparații asigurați-vă dacă este scos din priză cablul de alimentare electrică. În cazul în care cablul sau cordonul flexibil al acestui corp de iluminat este deteriorat, acesta trebuie înlocuit numai de producător sau de serviciul său tehnic sau de o persoană calificată în mod echivalent, pentru a evita orice risc. Aparatele electrice au voie sa fie conectate numai de către persoane competente. Trebuie respectate prevederile naționale de securitate. Folosiți doar tipurile de becuri recomandate. Folosiți doar becuri a căror putere nu depășește puterea în Watt recomandată. Pentru o curățaj, ștergeți lampa cu o cârpă moale. Piesele electrice nu au voie să ajungă în contact cu umezeala. Păstrați aceste instrucțiuni pentru o consultare ulterioară.

Indicații cu privire la protecția mediului

Simbolul de pe produs vă avertizează asupra faptului că aparatele electrice uzate nu au voie să fie aruncate la resturi menajere ormale, ci ele trebuie predate la puncte de colectare pentru recidarea aparatelor electrice și electronice. Vă rugăm să vă informați la administrația locală în legătură cu punctele de colectare corespunzătoare.

RU Указания по технике безопасности

Продукт предназначен только для использования во внутренних помещениях. Перед началом работ по установке, техническому обслуживанию или ремонту убедитесь в том, что питающий кабель отсоединен от сети. Если гибкий кабель или шнур этого светильника поврежден, его может заменить только производитель, его техническая служба или лицо с аналогичной квалификацией, чтобы избежать любого риска. Электрические приборы разрешается п рисоединять только квалифицированным лицам. Следует соблюдать следующие предписания . по технике безопасности. Использовать только рекомендуемый тип лампы накаливания. Использовать только лампы накаливания, активная мощность которых не превышает рекомендуемое значение. Для очистки протереть влажной тряпкой. Электрические части должны оставаться сухими. Сохранять данную инструкцию. Она может понадобиться в будущем.

Указания по защите окружающей среды

Этот символ на изделии указывает на то, что отслужившие электроприборы запрещается выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором, а следует сдать в приемный пункт для повторной переработки электрических и электронных приборов. Выясните нахождение приемных пунктов в местных органах власти .

MK Bezbednosni uputstva:

Ovoj proizvod je namenat samo za upotreba vo vnatrešnji prostoriji. Pred radovi povrzani so instalacija, odrđuvanje ili popravki уверете се, дека кабелот за напојување со струја е изваден од штекер. Ако флексибилен кабел или кабелот на оваа светилка се оштетени, тие мора да се заменат само од производителот или неговиот технички сервис или еквивалентно квалификувано лице за да се избегне каков било ризик. Електрични апарати смеат да бидат приклучувани само од страна на стручни лица. Мора да се почитуваат националните безбедносни прописи. Употребувајте го само препорачаните тип на светилка. Употребувајте само ламби што не ја пречекоруваат препорачаната моќност во вати. За чистење избриштете со мека крпа. Електричните делови не смеат да дојдат во контакт со влажност. Соучеајте го оваупутство за идна употреба.

Упатства за заштита на животната средина

Симболот што се наоѓа на производот укажува на тоа, дека старите електроапарати не смеат да се отстрануваат преку вообичаениот смет од домаќинството, туку мора да бидат предавани во собирен центар за рециклирање на електричните и електронските апарати. Информирајте св кај вашите локални власти во врска со надлежната служба за отстранување

AL Udhëzimet e sigurisë:

Ai produkt është i preferuar vetëm për përdorim në dhoma brenda. Siguroni që para instalimit, pritjes dhe repertures që kablo e rrymës te jete e nxjerre nga rryma. Nëse kabloja ose kordoni fleksibël i këtij ndriçuesi është i dëmtuar, ai duhet të zëvendësohet vetëm nga prodhuesi ose shërbimi i tij teknik ose një person i kualifikuar ekuivalent për të shmangur çdo rrezik. Pajisjet elektrike dihet vetëm nga personat profesionistë të montohen. Rregullat e sigurisë nacionale duhet të respektohen. Përdorini vetëm tipat e poqeve te preferuara. Përdorini vetëm poqat të cilët nuk i tejkalojnë numrin e preferuar te vateve. Te pastrohet me një leckë të butë. Pjesët elektrike nuk guxojnë të vijnë ne kontakt me lagështi. Mbajeni këtë udhërrëfyes për përdorim të mëvonshëm.

Udhëzime për mbrojtjen e ambientit

Simboli ne atë produktë tregon se pajisjet elektrike nuk mund te hidhen nëpërmes të mbeturinave normale shtëpiake, por nëpërmes te grumbullimit dhe ndarjes ne pika te caktuara për pajisjet elektrike dhe elektronike. Ju lutem pyesni ne entet lokale për vende te veçanta për to.

BA Sigurnosna uputstva:

Proizvod je određen samo za upotrebu u unutrašnjim prostorijama. Prije instalacije, održavanja ili popravaka, uverite se da je utikač lampe izvučen iz utičnice. Ako je fleksibilni kabel ili kabel ove svjetiljke oštećen, smije ga zamijeniti samo proizvođač ili njegova tehnička služba ili ekvivalentno kvalifikovana osoba kako bi se izbjegao svaki rizik. Električne uređaje smiju priključiti samo stručne osobe. Pri tome se moraju pridržavati nacionalnih sigurnosnih propisa. Koristite samo preporučeni tip sijalice. Koristite samo sijalice koje ne prekoračuju preporučenu snagu u vatima. Za čišćenje obrišite mekanom krpom. Ne dozvolite da vlaga dođe u dodir sa električnim komponentama. Čuvajte ova uputstva za buduću upotrebu.

Napomene o zaštiti okoline

Simbol na proizvodu označava da se isluženi električni uređaji ne smiju ukloniti sa običnim kućnim otpadom, nego se moraju predati u centre za reciklažu električnog i elektronskog otpada. Obratite se vašim lokalnim službama za informacije o nadležnom mjestu za reciklažu.

UA Вказівки щодо техніки безпеки:

Виріб призначений лише для використання у приміщеннях. Перед початком робіт з встановлення, технічного обслуговування чи ремонту переконайтесь, що кабель живлення виїнято з мережі. Електричні прилади мають право під'єднувати лише кваліфіковані особи. Слід дотримуватися державних правил техніки безпеки. Використовуйте лише лампочки рекомендованого типу. Активна потужність лампочки не повинна бути вищою за рекомендовану. Для очищення протріть вологим шматком тканини. Електричні деталі повинні залишатися сухими. Зберейте цю інструкцію: вона може знадобитися вам у майбутньому.

Вказівки щодо захисту довкілля

Цей символ на виробі вказує на те, що такі електроприлади не можна викидати разом зі звичайним побутовим сміттям, а слід віднести в призначений пункт для повторної переробки електричних та електронних пристроїв. Стосовно повторної переробки зверніться до місцевих органів влади.

RS Bezbednosna uputstva:

Proizvod je određen samo za upotrebu u unutrašnjim prostorijama. Pre instalacije, održavanja ili popravaka, uverite se da je utikač lampe izvučen iz utičnice. Ako je fleksibilni kabl ili kabl ove svetiljke oštećen, smije ga zameniti samo proizvođač ili njegova tehnička služba ili ekvivalentno kvalifikovana osoba kako bi se izbegao svaki rizik. Električne uređaje smije da priključe samo stručne osobe. Pri tome moraju da se pridržavaju nacionalnih bezbednosnih propisa. Koristite samo preporučeni tip sijalice. Koristite samo sijalice koje ne prekoračuju preporučenu snagu u vatima. Za čišćenje obrišite mekom krpom. Ne dozvolite da vlaga dođe u dodir sa električnim komponentama. Čuvajte ova uputstva za buduću upotrebu.

Napomene o zaštiti čovekove okoline

Simbol na proizvodu označava da se isluženi električni uređaji ne smije ukloniti sa običnim kućnim otpadom, nego se moraju predati u centre za reciklažu električnog i elektronskog otpada. Obratite se vašim lokalnim službama za informacije o nadležnom mestu za reciklažu.

LT Saugos nuorodos:

Gaminys skirtas naudoti tik uždarose patalpose. Prieš pradėdami instaliavimui, techninės priežiūros ir remonto darbus, įsitikinkite, kad mašinimo laido kištukas ištrauktas iš lizdo. Jei šio šviestuvo lankstus laidas arba laidas yra pažeistas, jį gali pakeisti tik gamintojas arba jo techninė tarnyba arba lygiavertės kvalifikacijos asmuo, kad būtų išvengta bet kokios rizikos. Elektros prietaisus leidžiama prijungti tik išmanantiems asmenims. Būtina laikytis nacionalinių saugos taisyklių. Naudokite tik rekomenduojamo tipo kaitrines lemputes. Naudokite tik tokias kaitrines lemputes, kurių galia vatais nevirsija rekomenduojamos galios. Valykite minkšta šluoste. Venkite elektrinių dalių sąlyčio su drėgme. Išsaugokite šią instrukciją, kad ir vėliau galėtumėte ją pasinaudoti.

Aplinkosaugos nuorodos

Ant gaminio esantis simbolis informuoja, kad senus elektros prietaisus draudžiama šalinti su buitiniems atliekomis. Juos reikia pridurti elektros ir elektroninių prietaisų surinkimo punkuose, kad būtų reikiami utilizuojami. Kur šalinti atliekas, galite sužinoti vietinėje administracijos įstaigoje.

BG Указания за безопасност:

Изделието е предназначено само за изпопзване в затворени помещения. При и звършване на работи по монтажа, поддръжката и ремонта се уверете, че е издърпан захранващия кабел от контакта. Ако гъвкавият кабел или кабел на това осветително тяло е повреден, той трябва да бъде подменен само от производителя или техническата му служба или еквивалентно квалифицирано лице, за да се избегне всякакъв риск. Електрически уреди следва да се съединяват само от компетентни лица. Валидните в страната предписания за безопасност трябва да се спазват. Използвайте само препоръчания тип крушка. Използвайте само крушки, не надвишаващи препоръчаната мощност. Да се почиства само с мека кърпа. Електрическите части не трябва да получават контакт с влага. Съхранявайте това упътване за бъдещо ползване.

Указания за екология

Символът на изделието означава, че бракуваните електрически уреди не трябва да се изхвърлят с обикновените битови отпадъци, а да се предадат на специален пункт за рециклиране на електрически и електронни уреди. Моля, информирайте се в естните органи относно компетентен пункт за рециклиране.

MR Sigurnosne upute:

Proizvod je određen samo za uporabu u unutarnjim prostorijama. Prije instalacije, održavanja ili popravaka, uverite se da je utikač svjetiljke izvučen iz utičnice. Ako je savitljivi kabel ili kabel ove svjetiljke oštećen, smije ga zamijeniti samo proizvođač ili njegova tehnička služba ili jednako kvalificirana osoba kako bi se izbjegao svaki rizik. Električne uređaje smiju priključiti samo stručne osobe. Pri tome se moraju pridržavati nacionalnih sigurnosnih propisa. Koristite samo preporučeni tip žarulje. Koristite samo žarulje koje ne prekoračuju preporučenu snagu u vatima. Za čišćenje obrišite mekanom krpom. Ne dozvolite da vlaga dođe u dodir s električnim komponentama. Čuvajte ove upute za buduću uporabu.

Napomene o zaštiti okoliša

Simbol na proizvodu označava da se isluženi električni uređaji ne smiju ukloniti s običnim kućnim otpadom, već se moraju predati u centre za reciklažu ektričnog i elektroničkog otpada. Obratite se vašim lokalnim službama za informacije o nadležnom mjestu za reciklažu.

SK Bezpečnostné pokyny

Výrobok je určený len na používanie v interiéri. Pred inštaláciou, údržbou a opravami sa presvedčte, že napájací kábel nie je zapojený v zásuvke. Ak dôjde k poškodeniu obyčného kábla alebo kábla tohto svetidla, smie ho vymeniť iba výrobca alebo jeho technická služba alebo ekvivalentne kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo akýmukoľvek riziku. Elektrické prístroje smú pripájať iba skúsené osoby. Je nevyhnutné dodržiavať miestne platné bezpečnostné predpisy. Použite len odporúčený typ žiarovky. Použite len žiarovky, ktoré neprekračujú odporúčený výkon. Na čistenie lampy používajte mäkkú handričku. Elektrické časti nesmú prísť do styku s vlhkosťou. Uchovajte tento návod na neskoršie informácie.

Pokyny pre ochranu životného prostredia

Symbol na produkte informuje o tom, že elektrické prístroje nepatria zberom do obvyklého domového odpadu, ale sa musia odovzdať na zbernom mieste na likvidáciu elektrických a elektronických prístrojov. Príslušné miesto Vám oznámi Vaš miestny úrad.